

本館新聞除禮拜外日出一  
紙 諸君賜閱本報者無論  
本埠外埠均可函致本館取  
閱如外埠閱報加寄費可  
也除日報照常刊送外復不  
惜工本從英國採辦釘書裁  
紙各機器以待與 各官商  
刊印書籍單件並有英國各  
體活字及各式花邊等延有  
西人排印工藝甚精所有中  
西文字均能刊印並有石版  
印字大小機器均用精工刊

第二千六百四十一號

# 報 叻

(號一十第牌門口虱巴舊在設開館本)

印工緻絕倫前延有文士書  
寫各體文字現由上海購到  
各種書籍出售其書目另行  
刊佈所有各項價甚相宜再  
本館所登來札原擇其有關  
世道人心者附登否亦須無  
礙於人而後始錄其有謬  
成文以及支離費解者概不  
登報嗣後 諸君來札尚祈  
自諒更須寫實里而後敢  
登但來稿登與不登均不能  
將原稿收回也 本館謹白

庚寅七月廿六日

凡刊印告白第一日每一字仙二日以下每字半仙 大英一千八百九十年九月十一號禮拜三 每張售錢五仙 每月一元 每季三元

鳴發售其書或銅板木板鉛板石板均無不有且字畫詩書等項尤繁多有叻地未常經見者其有益於世  
道人心者實非鮮淺有非徒快耳目者比茲特以廉價出沽諒亦 諸君子所欲先睹為快者也所有各書  
目錄已另列單張附呈 鈞覽閱者 鑒焉  
本館告白

延請探訪人告白 ○啟者茲本館欲延請探訪人一名其人須諳中英及穆拉油等語言且熟悉  
本坡情形者方能合用倘 諸君欲承斯之請移 玉至本館詢問便得特此佈 聞 本館謹啟  
延請書寫 ○啟者茲本館欲延請書寫石版字人一名其人須精於楷行兩法方能合用倘能兼  
工篆隸以及宋體各字者尤佳倘 諸君有欲就斯席者請至本館面商為望 本館謹啟

### 論叻市行用錢鑄之未善

近來叻市錢鑄盛行生理交易每多用之而小民生計遂致腐耗甚多昨已略記弊端矣嗟乎萬不意叻地  
錢鑄之弊一至於此可勝慨哉夫錢銀之價係為國寶藉以流通交易者也其價則原係有定然則宜一律  
通行無所增減始能昭夫平允不意叻市則有所不然先是叻地錢鑄甚少幾至不能敷用由是其價值昂  
貴異常每銀一元僅能找換仙士九十七八枚且復不易於多得國家知其然也於是增鑄仙士甚多年有  
所增而近來復有實勝越北慕娘各處之仙士流入叻中以致叻地之錢鑄日多一日竟至多所堆積有不  
能勝用之憂故商號之巨者常有賣鑄之舉焉於是錢鑄遂廉以至於今則其價益不可問如以銀元往易  
仙士則常多二鑄或多一仙之水若以仙士往易銀元則更多所補貼若往典肆贖取物件則每元須補以  
二仙若向擺設錢桌之人易銀則每元更須補以二占半之多他若諸華人之為議會等類則所補之費尤  
苛任人自議此非可以常價論者嗟乎錢價之賤也如是則叻中小販以及傭工食力之輩能不深為所害  
也乎然錢價雖廉使營生中人皆用銀元以及銀紙以相交易惟一元數角之費始用錢鑄是則小民生  
計尚不至於甚艱乃不意堂堂行店千數百元之交易亦且以錢給發是則小民之苦有不堪言矣且更有  
奸險之徒每藉此而生其弊實蓋叻中通俗則以仙士五十枚用紙捲之作為半元而收錢過多則每每不  
暇逐一為之細數惟觀其長短合度即信之為足數而不查者於此遂以生其詐術常有將其仙士取去一  
二枚而以半仙之錢插於其中使不至其包過短其尤險者則且以奸民私鑄之偽仙不地行用者摺於其  
內遂至仙士一元常至欠有五六仙之多夫以錢易銀固已補貼甚多乃更遇此短數以及摺偽之鑄則每  
銀一元實不過得九角之譜居民於此尚復何以聊生且所苦者惟在貧民而巨賈商則反不至為所害  
也何者蓋生理既鉅則出入必豐常有起而出一千數百元者夫叻市之中既多行用仙士則商人等如  
是而來亦如是而去其進支之款為數甚繁更安有一一為之計較錙銖惟有原包而來亦以原包而去耳  
然則固未嘗有所虧累也而貧民則不然或工資之所入或負販之所盈人或給以仙士一二十元則斷無  
有一一為之拆而細數者不知所收之項係為成數而所支之項則不過零星如每日之購買油米若干魚  
蔬若干不過一元數角之資勢不得不拆其錢包而零星購買而乃一經核閱則詐偽難購而貧民輩遂坐  
是受虧其苦有不能勝述嗟乎彼奸徒之作偽徒為貽害貧民言念及斯能勿為之隱痛歟夫國家之鑄錢  
也原有一定之價如叻地則洋銀每元可易仙士百枚實有定章安可任奸僧輩妄為增減今叻地錢鑄  
無所定一出入即有不同此種所為實奸僧等之變亂王章殊堪通恨今叻地市風之壞一至於此實不  
可不有以爲之整頓所望為民上者重定錢價不准奸民妄為增減更嚴禁偽仙以及短數之弊一經發覺  
即與重懲倘能嚴以行之庶使叻市積弊為之一清則小民之受賜者實無盡藏矣謹獻奏為民請命願  
在上者有以圖之

土耳其大火電音 ○廿四日英京發來電報云土耳其所屬之沙羅尼加地方忽遭阿祿之災其  
火猛烈異常猝撲撲滅以故延燒甚廣計所焚回教西教諸教堂及各國領事署并西南租界各行店計有  
二百五十希葛之廣所焚各物之值已不能勝計矣因查該鎮居民約有八萬人之譜是亦一巨鎮云

憲請將徒 ○本坡地府前者請假回英業已數月於茲屈指假期近將屆滿現接倫敦郵耗謂軍憲備不日即可回國但有時由英啟程則未能而知悉也

餉碼日增 ○昨接檳城來信有云橫打小白蠟及粵東巴東各地之餉碼現擬投定此兩碼係由西本年十月一號起至一千八百九十一年十二月三十一號止而投得此碼者則該處甲必丹鄭君桂也計其投價則每月認繳餉銀一萬六千五百元查一千八百八十六年至一千八百八十八年之時該碼餉碼每月不過繳銀八十元乃至今則所增之餉不止一倍之多觀餉項之加增亦可見其地方之日盛矣

驅逐會徒 ○檳城遞來信息云列制軍憲即現抵檳城已執獲華人五名一曰伍連枝一曰蔡老標一曰李就一曰李春一曰蘇雲山其所以被執之由係緣有人報稱此五人係為華記即水陸平安會之頭人故特將其執獲也而此諸人已於廿二日由制府親行訊訊以伍連枝蔡老標二名証據顯然不能抵賴因命將此二人驅逐出境其餘三人則尚未有顯然之據乃命將其開釋然則制軍憲德亦可知矣不意李亞就情有不甘因糾集黨人將報線之人毆打以至受傷頗重故經國家再行出票將李執獲而制軍得聞此耗甚感震怒必欲嚴辦云

檳城控案 ○檳城遞來信息云該處之烟公司於前月應償國家之餉費尙欠銀九萬五千零五十元故為國家控告前日業在該處臬堂審訊而烟公司所延之狀師因執前者承餉之約為之辯論謂該約內所言則國家不應控告云云而律政司則言該狀師不應如此辯論惟臬憲則一秉至公准其所辯即將所控之狀師銷惟國家現在更擬他例具控到該尙未悉作何審決也因按檳城臬署之斷此案在國家之餉項實多虧累然才彥難認惟業至公觀此一端亦可見島台之執法矣

癩人惡劇 ○近接英京遞來信息述有癩人惡劇之事誠足令人可駭而亦殊可笑者爰即錄而登之藉供談助也可乎緣英京有火車向用以往來某地習以為常前日正在駛行之時有瘋癩之人一名不知何故竟潛於入駕駛火車機房之內時車中諸人均無由得而悉也乃該瘋人匿於暗隙伏而窺伺見駕駛火車之人正在注意於行車之事乃潛執木棍一枝掩至其後用力將駕車之人作富頭一棒駕車者猝出不意無從躲閃故僅受一擊遂至痛極而昏仆於車中而癩人遂得意揚揚嗔然笑乃執其機器車前駛且盡其機力馳聘如飛即上落山嶺亦然時車中諸客見此情形有異不禁大疑因從窓間探首望之則見司車者已不知何往另有一人司其機器拍掌狂笑時諸客知必有故正欲將其人執獲幸時司車之人已痛定而蘇因起與癩人相爭而諸客亦相率而至與之助力於是始將其人執獲詢以何故如是則惟狂笑而已諸人至是始悟其癩所幸知覺尙早未有失事之虞否即車中數百人性命有不堪設想矣癩人誤事一至於此可怖也夫

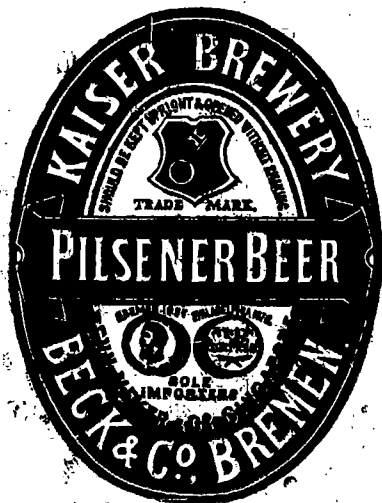
王后出家 ○古來一人君之貴竟至出家為僧者如梁武建文之類固不乏人然以國母之尊亦至捨身為尼則固未嘗多見雖曰武氏亦曾披剃然初不過古來太宗下陳之選猶未正位中宮也然則亦不能謂以後為尼乃不意近來竟有見之其人為誰則沙奕亞國之王太后也母儀一國何等尊榮乃亦至於為尼則其情亦不殊可憫哉初后之與王也甚為恩愛業已誕有一子沙王因之倍加憐愛不意因愛而長凡事多任后所為后於是遂多樹黨援于預朝政把持一切頗有唐代武韋諸后之風且凡事率偏向於俄緣后為俄女故也既而勢驕日熾王漸難堪因以微言勸之令其勿爾詎后益肆其驕縱王益不堪乃將后失德之處臚列多款呈於教院之中請與其后相離終身不復相見初經教院中人以君后不和實為不祥之大因欲勸之使合故王與其后訂立條約嗣後后不再干朝政夫妻立約已屬聞所未聞然仇讐久已積不相能故仍不能復合后因積憤莫洩緣借出遊以據懷抱乃遊於俄國王因出令與后命其不必再返沙京大有鄭莊所謂不及黃泉無相見之意后緣是亦忿甚竟謀將王廢去王至是已將世情勘破無志為君乃將位傳於世子已遂退老深宮日以琴樽山水以娛情不復預聞朝政矣然傳位之際親留諭旨一道言其后雖能回國仍不得時與新君相見云云故其后雖返官中然不過正位虛懸事權莫屬且人多不直於后時有不足之言回首昔日大權獨攬之時已覺不殊隔世后至是亦覺塵緣勘破無志繁華因遂出家為尼乃盡出其生平所蓄之資在俄國界內建一梵堂而已遂為此菴住持從此利鎖名韉一齊放下齋魚佛鼓與佛為緣矣噫萬乘尊榮都如夢幻六根清淨不惹塵氛如后也者毋亦香

國中之過來人也歟

醫病奇聞 ○澳國遞來信息言理壽地面近新出有治病奇方是方也為金匱所不載和緩所未聞即質之近日謠傳家亦無有與之暗合者先是該處有猶太人墳墓屢被發掘且曾失去孩屍國人聞之以為毀墳竊物者所為初不疑其有他也近有以其事稟官者飭差查究者先是該處附近村落屢患大熱症流行甚廣有一巫醫視為奇貨之居因創為異說謂此症病勢雖同而稱名各異一名羅馬馬熱症一名猶太熱症羅馬症尙易為力但能虔誠祈禱改惡從善即可勿藥有喜惟猶太熱症最難染此病者須覓其同類之骨還治其人之身否則疾不可療稽其治法則用骸骨置於病者之房烟之以炭烟盈一室穢觸鼻端巫者先用淨瓶貯水視骨變為灰然後燒燻一匣口中喃喃詭言拘捉病鬼隨取灰置瓶中以飲病者并分賜在場之人且謂病者不久當愈以是騙取資資有某甲偶患熱病其妻請巫巫如法調治乃不見病魔之根反成催命之符其妻恨極以其事播揚於眾為差所聞立搜巫醫之家見有骨肉狼藉童小兒頭顱均在其間遂拘之到案官訊得實以其惑

世與民判卷五用紙黃朱尼其第

售出酒蜜



啟者本行由歐洲辦到上等密酒  
來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出  
諸君光顧所為細認免致有誤倘  
有無恥之徒假冒本行鎖匙標者本  
行定必嚴為控究再此酒不能販往  
加勝吧 三寶壟 泗里末  
望加錫 檳榔嶼 日裡等處其  
他各埠均能運往並此佈聞  
大英一千八百八十六年十一月十  
八號 天 明碼也洋行謹啟



賣發酒密烏



啟者本行向由英國督辦各  
種美酒來叻發售久已遐邇  
馳名茲復由英新辦到頭爾  
士斗雲字號之狗頭標烏密  
酒到叻應店此酒香美異常  
不惟飲之可口且能保養精  
神調和血氣常飲令人不生  
疾病誠酒國中上品也 諸  
君光顧應細看以上所列之  
狗頭標庶不致誤且價甚相  
宜倘 諸君有欲酷飲者請  
至本行取用可也此佈  
大英一千八百八十八年八  
月十五號 明碼也洋行啟

售出酒池萬標窠蜂上頂國法



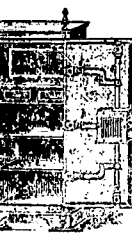
啟者茲本公司親由法國督辦頂上  
好萬蘭池酒來叻發售其酒清香濃郁  
醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋  
骨悅顏色妙美無窮今市上所有萬蘭  
池酒無有能出其右者誠佐饌中妙品  
也至此酒惟本公司一家沽出餘無別  
家出售 諸君光顧請細認蜂窠標頭  
為記並細辨香味方不致誤價甚相宜  
倘有到份之購者祈早至 惠臨沽買  
是幸  
大英一千八百八十八年六月二十號  
大清光緒十四年五月十一日  
明碼也公司謹啟

品三賣出



啟者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售  
其酒係白頭吹式發售有年沽飲 諸君莫不  
稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒  
款式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後 諸君沽  
買本行白  
頭三品酒  
者請細認  
本號招牌  
之內有小紙包頭註華字新嘉坡明碼也公  
司者始無佳若此字樣即屬偽冒請為細認特  
此佈 聞 大英一千八百八十五年十二月  
十九號 明碼也公司謹啟

嘗思營生之道所最要者則惟誠薄其次則惟銀兩然必須有以善藏始無意外此本  
行鐵櫥所以為 諸君之所共賞也啟者本行所賣之鐵櫥久已馳名於東方一帶而  
於叻坡則聲名尤著至本行沽賣此等鐵櫥已有三十年之久其製甚為堅固保能避  
名火且其匙鑰甚妙斷非盜賊等所能開計其櫥全身均用鐵製  
無雜成並以木料且諸櫥自前至今均  
為一式堅固前無有優劣之分至於各  
廚大小不一而價值則約一百元至四  
百元凡用之者可保其不礙焚燒即遇  
出火災亦無所損本行之鐵櫥實為叻坡諸華商所喜購而本行  
每年所沽亦殊不鮮茲特為之錄佈倘 諸君有惠顧者祈即玉臨選購為盼  
大英一千八百八十九年十一月十八號  
大清光緒十五年十一月初六日  
明碼也洋行謹啟



西國頂上密酒發售

# Culmbacher Bock-Bier



新到頂上呂宋煙及各式煙等發售 ○啟者本號常有新到頂上呂宋煙發售其煙乃本號親在小呂宋採辦上料精工製成載至本坡發售其煙之名號如 刺因修刺 刺千士丹西亞 刺巴刺 下路高美打丹路烏里因知等名煙無不俱備又荷蘭及刺馬即仲光等煙亦常有便沽其荷蘭煙乃向荷京之蘭亞卓等家購至而刺馬即仲光之煙則向仲光曼多尼等諸名家購辦載來而本號并售紙捲之煙乃將西國之頂上名煙捲就如成馬愧刺勞士 刺因修刺 卷兒那勿刺乙 瑞乙加波路等 各名煙均無不有此乃向英國屬地地方亞蘭仁打號所選購其香清越其味醇厚令人吸之心曠神怡迥非他家所及其土耳其之紙煙乃向土京毛刺池公司採辦而本號并有督辦頂上之棉不勞參及馳名之直里加士打即三金塔之英國煙絲發售以備 諸君自行捲用並常有呂宋烟袋及各種呂宋烟嘴等發售而烟嘴之款式甚多可備 諸客選擇並自辦各式烟紙如 威塔 高士頓寶來乙 然 馬路居士 埃奧美等款式甚多不能盡錄 諸尊惠顧無不格外從廉以冀廣為銷流倘 諸紳商有欲賜顧者請至土庫花園邊第八號門牌吉靈拍賣館之隣細認門前大玻璃窗上書金色西字招牌庶不至誤特此佈聞 大英一千八百八十九年十一月廿六號 打峇基里亞幼尼巴西烟店謹白

再為佈告 ○啟者本號以上所出之告白有煙名曰刺因修刺者煙此乃天下馳名久為眾士商所共悉其夏灣拿裝者乃特聘德靈之最上名工所製其卑立巴因裝者乃為前者小呂宋國家督造呂宋烟之工頭督製其煙葉乃精選本號自種之刺伊沙未刺里加牙兒安及巫越打亞春柔園中所產之頂上烟葉所製此煙於前者歐洲開辦賽煙會之際曾經往賽已得有金寶星二顆因當時會中天下各國所製之煙無有能出其右者於此可見本號之呂宋烟久已馳名於天下而 諸士商所樂為之購買者也是以本號另行分枝一間在新嘉坡土庫花園邊第八號門牌吉靈拍賣館之隣以便諸紳商人等時加惠顧以應所需倘蒙 諸翁賜顧尚懇移 玉趾來以憑選擇本號於西國各烟無不備有且其價格格外從廉尚懇惠臨不勝厚幸特此再啟 英一千八百八十九年十一月廿六號 打峇基里亞幼尼巴西烟店謹白

啟者本行親由歐洲督辦頂上正裝密酒來叻發售其酒香爽異常且蒸製最為得法功能清涼解毒驅暑除煩於南洋尤屬相宜常飲之可令人不沾暑濕萬疫等症茲特載來發售價甚相宜諸君欲購買者請認以上所印此酒標頭慎為告擇以免為魚珠之混是所切盼特此佈聞 大清光緒十四年九月廿七日 大英一千八百八十八年十月三十一號

吉屋出賃 ○啟者茲有便厝一間在老舊宮前門牌一十五號即協恒隆現住之厝諸君欲稅請至本號面議此佈 大清光緒十五年十二月初二日 豐興號謹啟

女醫問世 ○啟者氏向在美習醫有年前到叻中欲行於世現定以每日十一點鐘起至十二點鐘止在中華藥房內以應諸君之聘倘有賜教者祈如期惠臨為盼 大英正月十一號西國女醫威勞付謹啟

時欵鐘表出售 ○啟者本店開設在國家信局對門即來安公司之隣專在歐洲督辦各式時欵鐘表來叻發售計有銀表一種最為名貴每枚價銀二十五元并有大小各式金表甚多均屬富行出色者更有無須表匙自能上鍊之銀表每枚價銀五元其表甚為堅固至於時鐘則各體俱備無論掛鐘座鐘以及石質之鐘皆備其鐘皆異常美麗以備諸君選擇他如金表金匙相合金表練金戒指等各物甚多不能備錄而本店并能代 諸君修理鐘表以及風雨針等件甚為精細保能磨度無訛 諸君惠顧請即移玉 光臨為盼 大英一千八百八十八年四月十七號

生者五十人死者一百四十七命... 命合各轄而共計之生者二百二十五人死者五百二十命...

韓城近事

○汕頭警前有與裕隆客棧者居臨海濱樓臺近水往來信宿實繁有徒溯自開設之初已閱年所...

徒所親以故累年以來雀角穿窬不堪其擾然而竊徒狡猾曾未獲其一二清夢之不安實有難堪者矣會有一竊徒名批者...

與修城壕

○榕垣堆填傾圮城壕塌陷官紳會商勸匠勘估已登去年報章嗣因工程浩大籌款維艱暫行中止...

委署參將

○臺中參將缺出劉省三官保以現任艦艙營參府陳慶堂協戎友定往署所遺艦艙營一缺委行營中軍周兩亭協戎...

妖巫惑眾

○揚州元女鎮附近白塔河都天娘娘廟女巫某氏忽自稱有神依附胡言亂說如醉如痴煽動市塵爭以為異鎮民某甲...

家道小康適有小孩患病頹危遂竭誠購請諸都天神前謂請藥賦佑轉危為安當出賽會資若干并助綢傘數柄逾日孩疾果愈...

新羅述新 ○署理新羅巡撫魏中丞委彭理堂軍門入關至蘭州省募兵四營不同王福之懷慙自有郭威之應募行見列來旗鼓婉  
功績於李爾便其科條比措施於曠說至問邊疆之事銳卒何需要歸帷幄之謀外人莫測○俄國遊歷會員米日邁羅格日邁羅二君身隨俄  
兵七名西伯里人一名西番人一名前駝馬六十餘匹於閏二月初旬由新羅入嘉峪關向祁連山西雷等處尋幽探險迤邐而去聞遊遍甘省  
後即須至西藏尋唐時劉元鼎會盟之蹟○法國人馬奇亦於閏二月初旬從蘭州上探黃河源歐涉不辭刻聞已抵積石山矣

拍賣地段告示 ○大英國特授新嘉坡地稅司 為曉諭事照得現定於西歷一千八百九十年十月二號禮拜四即華本年八月十  
九日照一千八百八十六年第八章第四之律法得有權柄在土庫脚花園邊巴越公司內富泉拍賣立生牙關契字之地段該地坐落峇妖  
嘉冷 餘跌 裕廊 浮羅烏民 西武吉智嗎 紅毛橋 浮羅參武綸 巴紗班跌 曾涯 浮羅得公等處如有合意者可於是日到該  
公司內投買如有欲知其詳細者可至本署詢問便得先此示知各宜踴躍特示 大英一千八百九十年九月十號 拍賣人巴越館  
真珠出售 ○啟者本館有真珠二包欲為出售此珠甚為光潔珍貴異常現在存於館中 諸君有欲購買者請 移玉惠臨選閱  
是荷 大英一千八百九十年九月六號 巴越館主謹啟

聲明告示 ○啟者余買那刺美那馬那亞那刺馬那但齊智蓋未有掛沙與買那刺美那馬那亞那加打刺山齊智及伊子買那刺  
美那馬那亞那刺民齊智代余或余之店號買那刺美那馬那亞那向外開貸款並以余名畫號如 諸君有銀出貸與彼而彼係用余及本店  
之名畫號者均向經手是問與余無涉先此聲明免滋後論  
大英一千八百九十年八月廿九號 大清光緒十六年七月十四日 買那刺美那馬那亞那刺馬那但齊智謹啟

貨棧店舖出賃 ○啟者本公司有貨棧一間廣闊異常坐落甘公麻六甲之甘明街第十號門牌并有店舖三間坐落甘公麻六甲之  
橫街第九號第十號十一號門牌又貨棧一間坐落三美街與貨棧之巷內第十一號門牌茲欲出賃與人倘 諸君有欲稅居者請至本公司相  
商便妥特此 佈聞 大英一千八百九十年八月廿九號 大清光緒十六年七月十四日 新嘉坡保險公司謹啟

遺失銀票 ○啟者茲香港上海銀行有一百元之銀票十六張業經失去茲特通知並將該票之號數列明倘 諸仕商有見此等銀  
票幸勿為之誤用也茲將所失之號數錄登如左 ○二四五 二四三七 二〇三六 一八〇二 三一〇四 一四四三 二五〇九  
三〇〇三 三一七三 〇八四九 一一六一 二〇五六 一〇八九 二七二〇 一〇三九 〇三二八  
光緒十六年七月初十日 謹啟

承產聲明 ○啟者先父宋順源所遺產業前者曾掛抄與叔父宋順溪代為掌理現在余已將產業領回嗣後所有先父所遺均余管  
理所有一切事宜均須余畫號方能為據也特此聲明 大清光緒十六年歲次庚寅七月初十日 宋基漢謹啟

工部局告示 ○啟者茲奉命按照本局一千八百八十七年所立第三十八條章程辦理而本局現在業已預備芳名單凡坡中人士  
其本身可為局員及可入票公舉局員者均為列出此單當於西十月間印就以供眾覽惟一千八百八十九年所定之二十二條章程其中有  
更改一千八百八十七年所立第十二條章程之處諸人士尚祈留心細察至於可以入票公舉局員之條現已允准合股經營之公司及與人  
同居係還租稅之人或其本人他出託人代理者該代理人亦可與入票公舉局員之列至於一千八百八十九年西十月廿七號所出第四十  
號憲報曾載有本局所列一單內有列明助中人士其本身可為局員及可以入票公舉局員之芳名及其居住址并注明其所以能為局員所以  
能公舉局員之故惟助中諸人士之芳名或有遺漏之處可即至本局報明或函知本局以便補入亦無不可也特此佈 聞  
大英一千八百九十年八月廿二號 大清光緒十六年七月初七日 工部局司理人厘兒不勝宜禮謹啟

工部局告示 ○啟者茲奉本局人員之命特此通知本坡住屋人等一體知悉西本年七月至十二月收取門租事務茲當按照本局  
第所定九十八條例章辦理所有各門租限至西八月三十一號即華七月十八日以後均須一律繳償如有不償則本局自出通知字據往為  
收取計每屋單費五角歸各屋償還無論每單所收之屋多寡亦須按屋繳償特此預知各宜自諒此佈  
大英一千八百九十年八月十二號 大清光緒十六年六月廿七日 工部局司理人釐兒不勝宜禮謹啟

代收家業 ○啟者茲因原告已故楊天泉掛沙人黃色梅控告已故楊源財掛沙人王溫娘之案經臬憲於一千八百九十年三月八  
號委派拍賣人軒尼晏都尼奧吉靈為代收數項人將所有楊天泉之家業及被入所欠之項等概為收付倘諸人等曾有收到已故楊天泉之  
產業及器物等可即交該代收數項人軒尼晏都尼奧吉靈之手其有欠到楊天泉之項者亦須即為交還該代收數項人之手以歸清楚特此  
佈聞 大英一千八百九十年四月二十九號 大清光緒十六年三月十一日 原告律師直汝尼卑亞謹啟



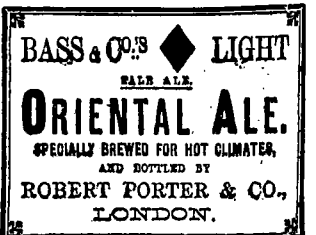
**告**  
啟者余現在已設  
有寓字樓在叻邊  
街第二十號門牌  
倘 諸君有欲酌  
量事務者祈移玉  
至本寓字樓內相  
商便得特此佈聞  
大英一千八百  
九十年七月八號  
華五月廿二日  
施加伊屈狀師啟

**白**  
寫生妙手 ○啟者余童年即於丹青之學致志專心並從名師心領神會及長復多方考究彈智竭慮以要於成所以故國之人咸以名畫師相許然私心猶不敢自信也愈為苦志細心而技巧熟能以墨水寫真纖悉入微全神俱肖如用鉛筆亦能工妙無匹巧奪天工至以毛筆繪畫山水翎毛及草木花卉無不工緻絕倫著色神化今因挾技遨遊歐洲各國道出叻中故少駐行旌一奏其技現寓小坡福音館街門牌第八十二號壬戌映相館樓上 諸貴商如欲得妙墨及神傳阿堵者請為移 玉惠顧是盼  
大英一千八百九十年七月廿四號

**售出酒密標狗**



啟者本行向代售勞末波打公司所製狗標白密酒早已遐邇馳名而東方一帶諸仕商多好飲之深蒙獎譽此緣該公司所製狗標密酒其入樽之法殊屬合宜蓋裝載密酒之法最難必須能合其法合其時其氣味始能芳烈遲速均有不可該公司深明此法故其所製之酒較於別家所售者為佳蓋此酒雖以酒名然其功可以消暑除煩飲之能令人心爽神怡並無醉後亂性之患故飲之者甚為獲益也查烏白密酒所最銷流之處係以暑地為多此酒乃歐洲峇士公司所製均用上料與別家不同 諸君有欲購買者請細認勞末波打公司狗標為記庶不致誤特此佈 聞  
大英一千八百九十年五月十七號 大清光緒十六年三月廿九日



白告行洋里直牙

**售出酒密白**



啟者本行親在歐洲督辦蘆麥之白蜜酒及卑施拿之白蜜酒來叻發售其蘆麥之酒係作飛燕標 卑施拿之酒係作熊標其酒香美異常可以止渴潤腸且縱多飲亦不至有醉人之患在叻嶼甲各地以及蘇門答刺慕娘暹羅安南等處 諸君均喜飲之而叻地各酒店更多購用本行之酒可見酒質之美故能廣銷銷場



而本行并有希打馬說之威實枝酒及蘇禮勿蘭說之狗標加厘力酒均係西方佳釀且價廉味高與市釀大相逕庭而本行復製有紙烟及歐洲各式烟發售更有鐵廚製造甚精並無雜以木料而其鎖鑰非盜賊所能開本行之沽賣此廚已有五十年之久素蒙諸君樂為購用并有製造水塊之小機器出售四點鐘內可製頂上水塊七磅精美異常 諸君有欲賜顧者請移玉惠臨選購為盼特此佈聞  
大英一千八百八十九年十二月二號 葛士兄弟洋行告白

大日本和田製洲啟

**RIGAND'S KANAGA WATER.**

列顏干那芽花露水 ○此水係以干那芽花所製其花出自日本國中香冠凡卉乃列顏君在日本採辦載回法京製成此水以故其香甚之而其用亦甚善如皮膚有皴裂等病抹此香水固能愈痊尤可解蚊口之毒若以此香水和水盥洗固能令人肌膚嫩滑顏色光潤且搽搽不生本藥房製成此種花露水銷流已久遐邇傳揚不料近有德商仿照本藥房所造此水以圖射利其實氣味遠遜迥隔霄壤 諸尊有購買此水者請看以下所列第一款之西字標頭本藥房所用製載此水之樽係有浮凸字樣如下所列第二款式且有西字註明列顏公司字樣如標各均有細書號據始為真貨否則係為混冒向所慎購至於各式人等有假冒本藥房花露水或由外處運來或在本坡發售一經本藥房查出定必嚴行控究至本藥房之花露水係託新嘉坡藥房麥加君代售並未開枝別處併此聲明此

**'KANAGA DEPOSE'**

4430.

**MORRHUOL.**

模好呂解毒係元藥丸 ○此丸治諸虛損吐血花柳傳毒咳嗽哮喘目痛重舌等症其效如神且不惟解毒並且能調和營衛葆養精神現用法英美等國醫士所用花柳敗毒之藥均用此丸無不藥到病除立見春回若服此丸須仿照魚肝油之法要緩緩吞下必於用飯時吞飲一二粒切勿誤為急吞以背服法此丸係以樽裝載每樽計一百粒現託新嘉坡藥房麥加君處代售此佈  
大英十一月八號

**SANTAL MIDY,**

**DR. MIDY'S SANDAL OIL CAPSULES.**

檀香油藥粒 ○此藥係製成油質以薄皮一重裹作粒形以便易吞而其藥力能治花柳淫毒白濁白帶瘰癧一切等症如症雖香痛服之立止而服藥後約歷二三日即見奇功但所患過重者須每日吞食六次每次吞食二粒至痊愈後每次宜再吞食十日庶得消除後患永絕根株世食此藥時宜戒色慾氣怒怒節勞動等事幸勿自誤致礙藥力之不神也現此藥託新嘉坡藥房麥加君處代售此佈

**FRUIT JULIEN.**

淨律如聖湯藥精 ○此藥係採鮮果之汁加以藥料和製成塊略如糖氣味甘佳而其功效較於清油為日無論男女老幼均能飲食且其味有如菓其最為適口尤為小兒所愛其藥力均可治胆汁太多重舌頭痛鬱結大便不通斑疹血熱血毒以及皮膚疥癩等症飲之亦可涼血行滯且能令臟腑潔淨痼疾立除但飲之法宜於臨睡時飲一二粒至翌早飲茶一杯須臾即覺大便通利身體爽快此藥現託新嘉坡藥房麥加君處代售此佈

紅頭冠仔標萬蘭池酒出售

拿模只公司等西字為憑庶免為珠目之混是所切禱  
大英一千八百八拾九年 拾二月三號



啟者本公司所製之紅頭冠仔標萬蘭池酒馳名已久乃在歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱七十年之久其酒收存有數十年方肯出而沽賣故其熱氣概已全消

所以 諸君沾飲者均深獎譽在歐洲一帶各國之人無不喜飲此酒因其氣味清香遠勝於他酒故也是以本行特辦此酒來助發售自此酒到叻而後凡沽飲者無不盛稱其美且此酒與本坡天氣甚屬合宜 諸翁賜顧所細心辨認紅頭庄及以上所列各標頭并有來士古乙

正金鐘標萬蘭池酒出售

如以上所黏各標頭無本行不殺呼峇華字者即為假貨幸勿為之誤買本行有厚望焉  
大英一千八百八十九年十二月三號  
不殺呼峇華即前加珍洋行謹啟



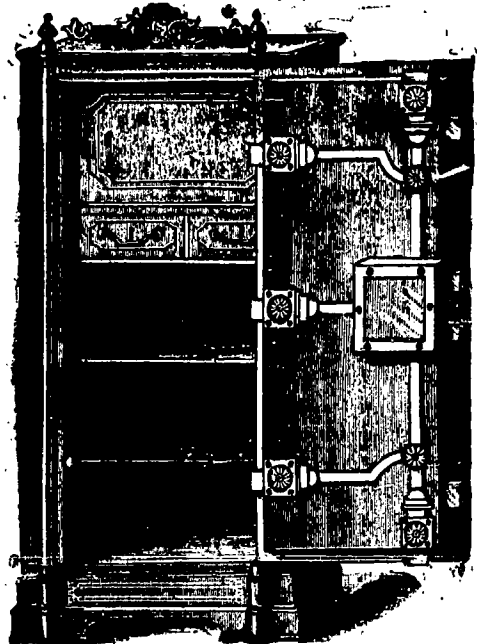
啟者本公司所督辦正金花鐘標萬蘭池酒久已馳名叻地華藉諸君子均喜用之現已議定與本坡酒公司包辦以應零沽凡 諸翁有欲零購者請至酒公司沽買便得如買成起以便配往外處者仍可至本行沽買至此酒

製造之法 精妙異常 酒味甚清 以之蒸釀 者皆為上 等之料保 無偽充之 弊此酒若 在本坡沽 飲甚屬合 宜且價亦 甚廉 翁沽用須 為留心辨 認以防魚 珠之混因  
新嘉坡嘉祖家小  
不殺呼峇華  
公司  
現在市上假冒者甚多

藥酒奇功

近來之沽賣藥酒者多矣然就余之所見則最妙者尤莫如壽春園之鹿骨膠藥酒姑無論其酒味之醇酒質之厚且其所用之方藥實為精神以精迴非尋常所能望其肩背且其功能補先後二天之不足無論一切內外諸症飲之均效功難盡述余親試之有驗不忘其德爰為刊報以彰明此酒之佳現此酒在叻玻璃後第十五號門牌長源號發售且取價甚廉每樽沽銀二角半每逢朔望則每樽沽銀二角諸君沽飲便知余說之非虛也  
光緒十六年閏二月十三日  
南東世醫徐海瑞謹識

鐵櫥出售



啟者本行所售之鐵櫥在本坡馳名已久素蒙 諸君購用無不盛稱其妙計此櫥之大小共有五等而價最少亦在九十五元以上而此鐵櫥乃歐洲著名工師所製極為美善本坡所有西人齊智人以及作椒密生理諸華商多向本行購買以為貯銀之用因本行所沽者均用上等物料製造而成不惟能壯觀瞻且異常堅固無論火燒盜劫均保無虞貨美價廉莫此為甚倘 諸君有欲購此櫥以收藏重寶可至本行選閱是幸特此聞佈  
大英一千八百九十年正月四號  
不殺呼峇公司即前  
加珍目不殺公司謹啟